

MASCHIATORI A CAMBIO RAPIDO SERIE 34000



TAPPING CHUCK SERIE 34000
GEWINDESCHNEIDFUTTER SERIE 34000

APPAREILS À TARAUDER SERIE 34000
MANDRINO DE ROSCADO SERIE 34000



Con compensazione assiale in rientro e sfilamento oppure con sola compensazione in sfilamento

With axial compensation in compression and extension or in extension only

Mit Doppel Längenausgleich auf Druck und Zug oder nur mit Längenausgleich auf Zug

Avec compensation axiale en compression et extension ou seulement en extension

Con compensación axial en retorno y en extensión o con compensación sólo en extensión

**MANDRINO MASCHIATORE
COMPENSAZIONE ASSIALE IN RIENTRO ED IN SFILAMENTO
COMPENSAZIONE ASSIALE IN SOLO SFILAMENTO**

CARATTERISTICHE TECNICHE

- **Adatti per centri di lavoro e macchine programmate;**
- **Altezza ridotta (rispetto alla serie 32000) e peso ridotto;**
- **Ampia compensazione assiale;**
- **Gabbia a sfere (come tutti i nostri maschiatori con compensazione);**
- **Dispositivo per incrementare la pressione d'imbocco.**

TAPPING CHUCK

*AXIAL COMPENSATION IN EXTENSION AND COMPRESSION
AXIAL COMPENSATION IN EXTENSION ONLY*

TECHNICAL FEATURES

- *Suitable for machining centres and programmed machines;*
- *Reduced gage length and weight compared to 32000 series;*
- *Large axial stroke to offset the difference between the tap pitch and machine feed;*
- *Sliding on balls retainers (as all our tapping chucks with compensation stroke);*
- *Device to increase the entry pressure.*

**GEWINDESCHNEID-SCHNELLWECHSELFUTTER
LÄNGENAUSGLEICH AUF DRUCK UND ZUG
NUR MIT ZUGAUSGLEICH LIEFERBAR**

TECHNISCHE MERKMALE

- Zur Verwendung auf Maschinen mit Gewindeschneidfunktion und CNC-Drehmaschinen;
- Reduziertes Gewicht und Ausmaß gegenüber unserer Serie 32000;
- Leichtgängiger Längenausgleich;
- Verwendung einer Kugelführungsbüchse, wie alle unsere Gewindeschneidfutter mit Längenausgleich;
- Anschnittdurchverstärker

APPAREIL À TARAUDER

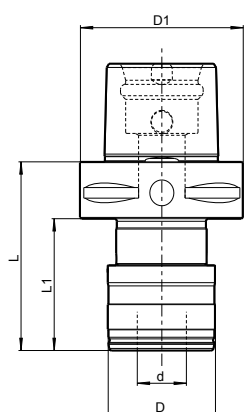
*COMPENSATION AXIALE EN RENTRÉE ET EN DEFILEMENT
COMPENSATION AXIALE SEULEMENT EN DEFILEMENT*

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- *Recommandés pour les centres d'usinage et les machines automatiques;*
- *Hauter réduite (par rapport à nos appareils à tarauder avec compensation) et poids réduit;*
- *Vaste compensation axiale;*
- *Cage à billes (comme tous nos appareils à tarauder avec compensation);*
- *Système pour augmenter la pression d'engagement.*

MASCHIATORE A CAMBIO RAPIDO CON COMPENSAZIONE ASSIALE - ATTACCO POLIGONALE ISO 26623-1

TAPPING CHUCK WITH AXIAL COMPENSATION - POLYGONAL SHANK ISO 26623-1
 GEWINDESCHNEIDFUTTER MIT DOPPEL LÄNGENAUSGLEICH - POLYGONAL AUFNAHME ISO 26623-1
 APPAREILS À TARAUDER AVEC COMPENSATION AXIALE - ATTACHEMENT POLYGONAL ISO 26623-1
 MANDRINO DE ROSCADO CON COMPENSACIÓN AXIAL - MANGO POLYGONAL ISO 26623-1



CODICE CODE BESTELL NR CODE CÓDIGO	ATTACCO SHANK AUFNAHMEN ATTACHEMENT MANGO	D1	D	d	Capacità maschiatura Tap capacity Bereich Capacité de taraudage Capacidad macho	Bussola Bush Einsatz Douille Casquillo	L	L1	Rientro Compr. Drück Compr. Retorno	Sfilam. Ext. Zug Ext. Ext.
34400/C40	C40	40	41	19	M3-M12	19/...	68	48	7,5	7,5
34600/C40	C40	40	60	31	M6-M20	31/...	91	71	10	10
34400/C50	C50	50	41	19	M3-M12	19/...	68	48	7,5	7,5
34600/C50	C50	50	60	31	M6-M20	31/...	91	71	10	10
34400/C63	C63	63	41	19	M3-M12	19/...	73	51	7,5	7,5
34600/C63	C63	63	60	31	M6-M20	31/...	97	75	10	10
34800/C63	C63	63	86	48	M14-M33	48/...	146	124	17,5	17,5
34400/C80	C80	80	41	19	M3-M12	19/...	75	45	7,5	7,5
34600/C80	C80	80	60	31	M6-M20	31/...	93,5	60	10	10
34800/C80	C80	80	86	48	M14-M33	48/...	137	107	17,5	17,5

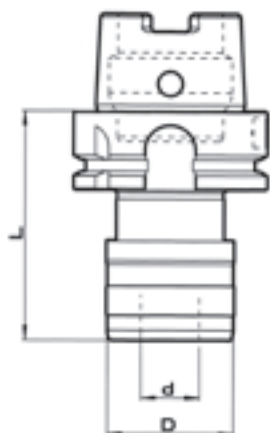
MASCHIATORE A CAMBIO RAPIDO CON ATTACCHI HSK DIN 69893

HSK DIN 69893 SHANK TAPPING CHUCK WITH AXIAL COMPENSATION

GEWINDESCHNEIDFUTTER MIT HSK DIN 69893 MIT DOPPEL LÄNGENAUSGLEICH

APPAREIL À TARAUDER AVEC ATTACHEMENT HSK DIN 69893

MANDRINO DE ROSCADO CON MANGO ATTACHEMENT HSK DIN 69893 CON COMPENSACIÓN AXIAL



CODICE CODE BESTELL NR CODE CÓDIGO	ATTACCO SHANK AUFNAHMEN ATTACHEMENT MANGO	d	D	L	Capacità maschiatura Tap capacity Bereich Capacité de taraudage Capacidad macho	Bussola Bush Einsatz Douille Casquillo	Rientro Compr. Drück Compr. Retorno	Sfilam. Ext. Zug Ext. Ext.
34400/H32A	HSK-32A	19	41	80	M3-M12	19/..	7,5	7,5
34400/H32AS	HSK-32A	19	41	75,5	M3-M12	19/..	0,0	12,0
34400/H40A	HSK-40A	19	41	80	M3-M12	19/..	7,5	7,5
34400/H40AS	HSK-40A	19	41	77	M3-M12	19/..	0,0	12,0
34400/H50A	HSK-50A	19	41	72	M3-M12	19/..	7,5	7,5
34400/H50AS	HSK-50A	19	41	67,5	M3-M12	19/..	0,0	12,0
34400/H63A	HSK-63A	19	41	72	M3-M12	19/..	7,5	7,5
34400/H63AS	HSK-63A	19	41	67,5	M3-M12	19/..	0,0	12,0

Principalmente usati su centri di lavoro e macchine programmate. Codice S per mandrini con sola compensazione in sfilamento (vedi tabella).

Mainly used on machining centres and programmed machines. Code S for chuck with compensation in Ext. only (see table)

Besonders geeignet für Bearbeitungszentren und programmierbare Maschinen. Ausführung S steht für Ausgleich nur auf Zug (siehe Tabelle).

Principalement utilisé sur les centres d'usinage et les machines automatiques. Code S pour les appareils avec compensation seulement en extension (voir le tableau)

Utilizado principalmente en centros de mecanizado y máquinas programadas. Código S para cono con compensación sólo en extensión (ver tabla)

Segue - Continue



Segue - Continue

CODICE CODE BESTELL NR CODE CÓDIGO	ATTACCO SHANK AUFNAHMEN ATTACHEMENT MANGO	d	D	L	Capacità maschiatura Tap capacity Bereich Capacité de taraudage Capacidad macho	Bussola Bush Einsatz Douille Casquillo	Rientro Compr. Drück Compr. Retorno	Sfilam. Ext. Zug Ext. Ext.
34400/H80A	HSK-80A	19	41	72	M3-M12	19/..	7,5	7,5
34400/H80AS	HSK-80A	19	41	67,5	M3-M12	19/..	0,0	12,0
34400/H100A	HSK-100A	19	41	80	M3-M12	19/..	7,5	7,5
34400/H100AS	HSK-100A	19	41	75,5	M3-M12	19/..	0,0	12,0
34600/H40A	HSK-40A	31	60	103	M6-M20	31/..	10	10
34600/H40AS	HSK-40A	31	60	97	M6-M20	31/..	0,0	16
34600/H50A	HSK-50A	31	60	110	M6-M20	31/..	10	10,0
34600/H50AS	HSK-50A	31	60	104	M6-M20	31/..	0,0	16,0
34600/H63A	HSK-63A	31	60	110	M6-M20	31/..	10	10,0
34600/H63AS	HSK-63A	31	60	104	M6-M20	31/..	0,0	16,0
34600/H80A	HSK-80A	31	60	95	M6-M20	31/..	10,0	10,0
34600/H80AS	HSK-80A	31	60	89	M6-M20	31/..	0,0	16,0
34600/H100A	HSK-100A	31	60	100	M6-M20	31/..	10,0	10,0
34600/H100AS	HSK-100A	31	60	94	M6-M20	31/..	0,0	16,0
34800/H63A	HSK-63A	48	86	141	M14-M33	48/..	17,5	17,5
34800/H63AS	HSK-63A	48	86	130	M14-M33	48/..	0,0	30,0
34800/H80A	HSK-80A	48	86	141	M14-M33	48/..	17,5	17,5
34800/H80AS	HSK-80A	48	86	130	M14-M33	48/..	0,0	30,0
34800/H100A	HSK-100A	48	86	144	M14-M33	48/..	17,5	17,5
34800/H100AS	HSK-100A	48	86	132,5	M14-M33	48/..	0,0	30,0

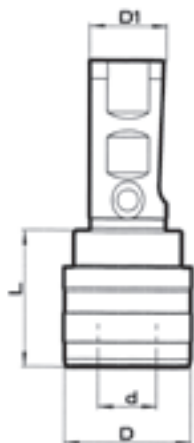
MASCHIATORE ATTACCO CODOLO CILINDRICO DIN 1835 B+E CON COMPENSAZIONE ASSIALE

CYLINDRICAL SHANK TAPPING CHUCK DIN 1835 B+E WITH AXIAL COMPENSATION

GEWINDESCHNEIDFUTTER MIT ZYLINDERSCHAFT DIN 1835 B+E MIT DOPPEL LÄNGENAUSGLEICH

APPAREIL À TARAUDER AVEC ATTACHEMENT CYLINDRIQUE DIN 1835 B+E AVEC COMPENSATION AXIALE

MANDRINO DE ROSCADO CON MANGO CILÍNDRICO DIN 1835 B+E CON COMPENSACIÓN AXIAL



CODICE CODE BESTELL NR CODE CÓDIGO	ATTACCO SHANK AUFNAHMEN ATTACHEMENT MANGO D1	d	D	L	Capacità Maschiatura Tap capacity Bereich Capacité de taraudage Capacidad macho	Bussola Bush Einsatz Douille Casquillo	Rientro Compr. Drück Compr. Retorno	Sfilam. Ext. Zug Ext. Ext.
• 34400/D25S	25	19	41	40,5	M3-M12	19/..	0	12
• 34600/D25S	25	31	60	62	M6-M20	31/..	0	16
• 34800/D40S	40	48	86	87,5	M14-M33	48/..	0	30

• Disponibile solo su richiesta
Available only on demand
Verfügbar nur auf Anfrage
Disponible seulement sur demande
Disponibles bajo petición

Principalmente usati su centri di lavoro e macchine programmate. Codice S per mandrini con sola compensazione in sfilamento (vedi tabella)

Mainly used on machining centres and programmed machines. Code S for chuck with compensation in Ext. only (see table)

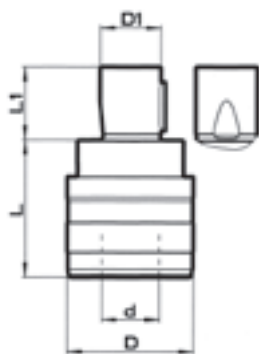
Besonders geeignet für Bearbeitungszentren und programmierbare Maschinen. Ausführung S steht für Ausgleich nur auf Zug (siehe Tabelle)

Principalement utilisé sur les centres d'usinage et les machines automatiques. Code S pour appareils avec compensation seulement en extension (voir le tableau)

Utilizado principalmente en centros de mecanizado y máquinas programadas. Código S para cono con compensación sólo en extensión (ver tabla)

MASCHIATORE ATTACCO CODOLO CILINDRICO CON CHIAVETTA CON COMPENSAZIONE ASSIALE

CYLINDRICAL SHANK TAPPING CHUCK WITH WOODRUFF KEY WITH AXIAL COMPENSATION
 GEWINDESCHNEIDFUTTER MIT ZYLINDERSCHAFT MIT PASSFEDER MIT DOPPEL LÄNGENAUSGLEICH
 APPAREIL À TARAUDER AVEC ATTACHEMENT CYLINDRIQUE AVEC CLAVETTE AVEC COMPENSATION AXIALE
 MANDRINO DE ROSCADO CON MANGO CILÍNDRICO CON LLAVE WOODRUFF CON COMPENSACIÓN AXIAL



CODICE CODE BESTELL NR CODE CÓDIGO	ATTACCO SHANK AUFNAHMEN ATTACHEMENT MANGO DI	d	D	L	LI	Linguette Feather Key Passfedern Clavette Llave DIN 6885	Capacità Maschiatura Tap capacity Bereich Capacità de taraudage Capacidad macho	Bussola Bush Einsatz Douille Casquillo	Rientro Compr. Drück Compr. Retorno	Sfilam. Ext. Zug Ext. Ext.
• 34400/D20C	20	19	41	45	24	6x4x16	M3-M12	19/...	7,5	7,5
• 34400/D20CS	20	19	41	41.5	24	6x4x16	M3-M12	19/...	0	12
• 34600/D25C	25	31	60	68	30	6x6x20	M6-M20	31/...	10	10
• 34600/D25CS	25	31	60	62	30	6x6x20	M6-M20	31/...	0	16
• 34800/D36C	36	48	86	99	46	10x6x32	M14-M33	48/...	17.5	17.5
• 34800/D36CS	36	48	86	87.5	46	10x6x32	M14-M33	48/...	0	30

• Disponibile solo su richiesta
 Available only on demand
 Verfügbar nur auf Anfrage
 Disponible seulement sur demande
 Disponibles bajo petición

Codice S per mandrini con sola compensazione in sfilamento (vedi tabella)

Code S for chuck with compensation in Extension only (see table)

Ausführung S steht für Ausgleich nur auf Zug (siehe Tabelle)

Code S pour appareils avec compensation seulement en extension (voir le tableau)

Código S para cono con compensación sólo en extensión (ver tabla)

